

Отзыв

Научного руководителя диссертационного исследования Иномовой Сурайё Абдузафаровны на тему: «Временные словосочетания в английском и таджикском языках».

Избранная тема Иномовой Сурайё Абдузафаровны является важной и актуальной для современного языкознания. Категория времени или временное отношение является семантической категорией и отражает восприятие, и осмысление человеком времени обозначаемых ситуацией и их элементов по отношению к моменту речи говорящего. Так как данная категория вербализуется различными языковыми средствами, для автора важен, прежде всего, лингвистический аспект данной категории, так как время является одним из основных элементов языковой картины мира.

Объектом научного анализа исследования является временные словосочетания, отражающие временные ситуации в которых время передается как грамматическими, так и лексическими способами. Диссертационная работа охватывает проблем общего характера, решение которых имеет определенное значение для теории словосочетаний таджикского и английского языков и частного характера, специфических для синхронного синтаксиса словосочетаний в сопоставляемых языках.

Основная задача, которая ставилась перед соискателем, сводилась к исследованию структурно-семантической и семантико-синтаксической системы временных отношений, вербализующихся в структуре и семантике глагольных, именных и адвербиальных словосочетаний в таджикском и английском языках.

Соискатель реализовала поставленную цель в конкретных задачах, которые способствовали комплексно и всесторонне раскрыть проблему выражения временных отношений в структуре словосочетаний сопоставляемых языков. В диссертационной работе впервые в сопоставительном языкознании английского и таджикского языков предпринимается попытка исследовать систему временных отношений, выражаемых словосочетаниями в таджикском и английском языках, установлены особенности выражения функционально-семантического поля темпоральности в структуре словосочетания английского и таджикского языков; определено место словосочетания как общее средство выражения временных отношений в системе понятийных категорий в английском и таджикском языках и установлена роль глагольных, именных и наречных словосочетаний в реализации временных отношений в сопоставляемых языках, представлены структурные типы временных словосочетаний и типовые ситуации с

участием моделей временных словосочетаний для их выражения в сопоставляемых языках.

Ей удалось охарактеризовать средства выражения временных отношений на словосочетательном уровне синтаксических систем английского и таджикского языков, системно проанализировать способы репрезентации данной категории в различных функциональных типах словосочетаний сопоставляемых языков, анализировать структурно-грамматические и лексико-семантические особенности компонентного состава темпоральных словосочетаний в сопоставляемых языках, установить типы словосочетаний в зависимости от особенностей видов подчинительной связи между частями словосочетания, определить синтаксические отношения между ними и средства их грамматической вербализации, определить структурные схемы глагольных, именных и адverbиальных словосочетаний, выражающих различные типы временных отношений в таджикском и английском языках.

При исследовании проблемы в зависимости от поставленных задач соискатель применял комплекс методов, прежде всего направленных на выявление типологических свойств темпоральных словосочетаний в сопоставляемых языках. Поэтому основным методом при исследовании являлся метод сопоставления и сравнения. Однако анализ различных аспектов временных словосочетаний требовал сочетания данного метода с другими методами, с такими, как метод компонентного анализа, метод оппозиции, метод замещения или субституции, метод контекстологический, валентно-дистрибутивный метод, метод моделирования и др., которые исходили из конкретных особенностей проблемы исследования.

Цель и задачи, поставленные диссертантом, достигнуты и так же подтверждена гипотеза исследования.

Теоретическая значимость исследования бесспорна, она определяется важностью для сопоставляемых языков и в целом для сопоставительной грамматики изучения понятийных категорий и вкладом в синтаксическую теорию сопоставляемых языков, в комплексном описании темпоральности со стороны структуры и семантики словосочетательных средств как синтаксического способа выражения временных отношений в языковой картине мира в таджикском и английском языках и т.п.

Работа имеет также практическую ценность, что вытекает из возможности использования ее основных положений и результатов в курсах по общему языкознанию, теоретической грамматики, теории и практики перевода, спецсеминарах современного английского и таджикского языков.

Работа написано грамотно. Автором диссертации проработана большое количество научной литературы (226 работ). По работе опубликовано 3 научных статей в журналах, внесенных в списки реестра ВАК-а, и результаты исследования были доложены на преподавательской конференции Худжандского государственного университета.

При работе над диссертацией Иномова Сурайё Абдузафаровна проявила себя как думающий, хорошо подготовленный специалист, умеющий определить актуальные проблемы языкознания и самостоятельно их решить.

Диссертационную работу Иномовой Сурайё Абдузафаровны считаю законченным исследованием, и поэтому она может быть рекомендована к дальнейшему обсуждению и защите.

Доктор филологических наук,
профессор кафедры английской филологии
Межгосударственного образовательного
учреждения высшего профессионального
образования «Российско-Таджикско (славянского)
университета»

Адрес: 734025, Республика Таджикистан,
город Душанбе, улица Мирзо Турсун-заде ,30.

Факс: (+992 37) 221 05 70

Тел.: (+992 37) 227 92 83

Тел.: (+992 91) 900 20 53

Сайт: <http://www.rtsu.tj>

E.mail.nauka rtsu@mail.ru



04.02.2015